

Owner's Manual

WHAMMY DT
[Slovenčina]

Záruka

My v DigiTech® sme veľmi hrdí na naše produkty a zálohujeme každý z nich s nasledujúcou zárukou:

1. Zaregistrujte sa online na www.digitech.com do desiatich dní od nákupu, aby ste potvrdili platnosť tejto záruky. Táto záruka platí iba v Spojených štátoch amerických.
2. Spoločnosť DigiTech ručí za to, že tento produkt, keď sa zakúpi nový od autorizovaného predajcu DigiTech v USA a bude sa používať výlučne v USA, bude bez chýb materiálu a spracovania pri bežnom používaní a servise. Táto záruka platí len pre pôvodného kupujúceho a je neprenosná.
3. Zodpovednosť spoločnosti DigiTech v rámci tejto záruky je obmedzená na opravu alebo výmenu chybných materiálov, ktoré vykazujú známky chyby, za predpokladu, že produkt bude vrátený spoločnosti DigiTech S OPRÁVNENÍM NA VRÁTENIE, kde budú všetky diely a práca kryté po dobu jedného roka. Číslo oprávnenia na vrátenie môžete získať od spoločnosti DigiTech telefonicky. Spoločnosť nezodpovedá za žiadne následné škody v dôsledku používania produktu v akomkoľvek okruhu alebo zostave.
4. Doklad o kúpe sa považuje za zodpovednosť spotrebiteľa. Pri každom záručnom servise je potrebné poskytnúť kópiu pôvodného dokladu o kúpe.
5. DigiTech si vyhradzuje právo vykonávať zmeny v dizajne alebo robiť doplnky alebo vylepšenia tohto produktu bez toho, aby vznikla povinnosť inštalovať to isté na predtým vyrobené produkty.
6. Spotrebiteľ stráca výhody tejto záruky, ak hlavnú zostavu produktu otvorí niekto iný ako certifikovaný technik DigiTech alebo ak sa produkt používa so striedavým napätím mimo rozsahu odporúčaného výrobcom.
7. Vyššie uvedené nahrádza všetky ostatné záruky, vyjadrené alebo predpokladané, a spoločnosť DigiTech nepreberá ani neopravňuje žiadnu osobu na prevzatie akejkoľvek povinnosti alebo zodpovednosti v súvislosti s predajom tohto produktu. Spoločnosť DigiTech ani jej predajcovia v žiadnom prípade nenesú zodpovednosť za špeciálne alebo následné škody alebo za akékoľvek oneskorenie pri plnení tejto záruky spôsobené príčinami, ktoré sú mimo ich kontroly.

POZNÁMKA: Informácie obsiahnuté v tejto príručke sa môžu kedykoľvek zmeniť bez upozornenia. Niektoré informácie obsiahnuté v tejto príručke môžu byť tiež nepresné v dôsledku nezdokumentovaných zmien v produkte alebo operačnom systéme od dokončenia tejto verzie návodu. Informácie obsiahnuté v tejto verzii návodu na obsluhu nahrádzajú všetky predchádzajúce verzie.

Blahoželáme vám ku kúpe vášho nového pedálu Whammy™ DT. Keď DigiTech vynášiel pedál Whammy, bol to najrevolučnejší a najinovatívnejší pedál na gitaru od wah wah. Teraz sme inováciu Whammy posunuli ešte ďalej predstavením Whammy DT. Whammy DT ponúka rovnaké skvelé efekty Whammy ako pôvodný Whammy, ale posúva váš zvuk na úplne novú úroveň pridaním:

- Ďalšie Whammy efekty
- Efekty Drop Tune a Raised Tuning pre okamžité polyfonické preladenie basy alebo gitary
- Okamžitý spínač pre efekty prikľepnutia/vytiahnutia
- Prepínateľné režimy True Bypass a DSP Bypass
- Vstupný konektor nožného spínača pre hands-free ovládanie pomocou voliteľného nožného spínača FS3X

Aj keď má Whammy DT mimoriadne intuitívne používateľské rozhranie, táto používateľská príručka vám pomôže porozumieť funkciám Whammy DT a umožní vám vyťažiť z vášho nákupu maximum v nasledujúcich rokoch.

Zahrnuté položky

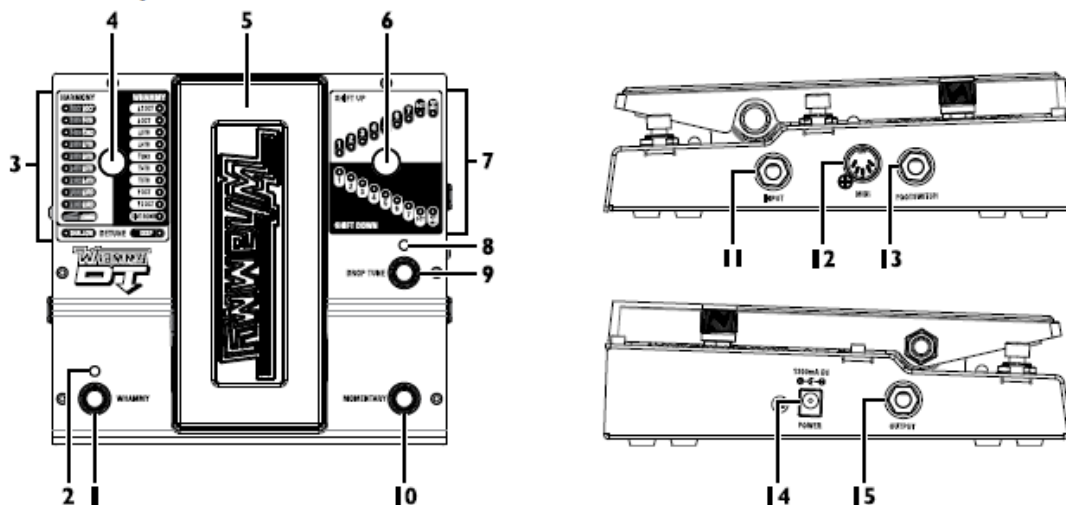
Pri výrobe vášho Whammy DT bola venovaná maximálna starostlivosť. Všetko by malo byť zahrnuté a v perfektnom funkčnom stave. Skôr ako začnete, uistite sa, že sú zahrnuté nasledujúce položky:

- Pedál Whammy DT
- Napájanie
- Návod na obsluhu
- Karta s informáciami o registrácii záruky

Ak niečo chýba, ihneď kontaktujte továraň. Venujte prosím chvíľu vyplneniu záručného listu. Je to vaša ochrana, ak by sa s vašou Whammy objavil problém.

GUIDED TOUR

Detailed Description

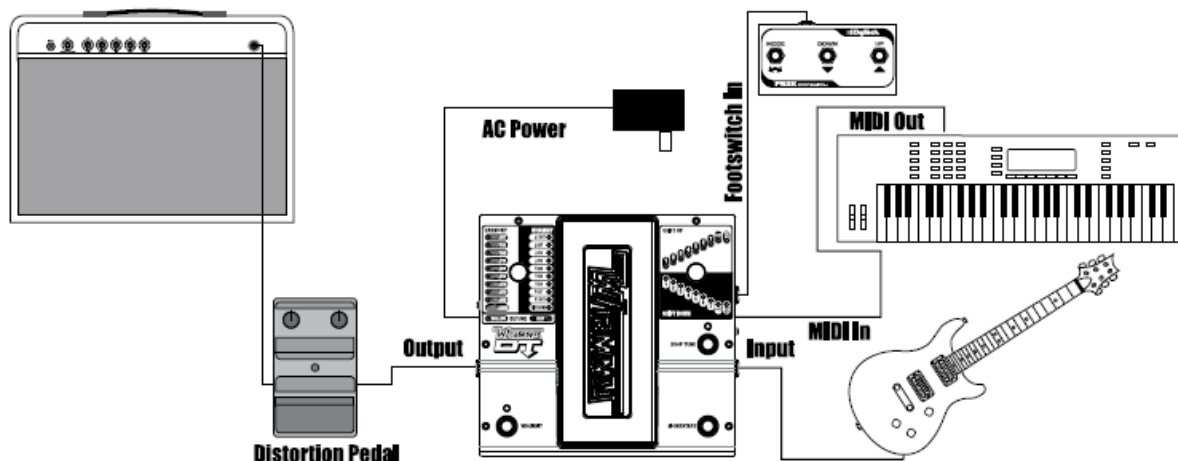


1. Prepínač efektov WHAMMY: Tento prepínač zapína a vypína efekt Whammy, Harmony alebo Detune.
2. Whammy Effect Status LED: Táto LED dióda svieti, aby signalizovala, že je zapnutý efekt Whammy, Harmony alebo Detune. Keď je Whammy efekt premostený, táto LED zhasne.
3. Whammy LED: Jedna z týchto LED sa rozsvieti, keď je zvolený efekt Harmony, Whammy alebo Detune. Efekty Harmony majú suchý signál pridaný k signálu efektu. Efekty Whammy a Detune nemajú suchý signál pridaný k signálu efektu.
4. Gombík Whammy Effect Selector: Tento gombík sa používa na výber Whammy (bend), intervalov Harmony alebo Detune ovládaných expression pedálom.
5. Expression Pedal: Tento pedál sa používa na ovládanie výšky ohybu zvoleného efektu Harmony, Whammy alebo Detune. Kývanie smerom dopredu (špičkou nadol) zvyšuje mieru ohýbania výšky tónu, zatiaľ čo kývanie späť (špičkou nahor) znižuje mieru ohýbania výšky tónu.
6. Volič efektu Drop Tune: Tento gombík vyberá interval posunu pre efekt Drop Tune.
7. LED diódy Drop Tune: Jedna z týchto LED diód sa rozsvieti, keď je zvolený efekt Drop Tune.
8. LED dióda stavu efektu Drop Tune: Táto LED dióda svieti, aby signalizovala, že je zapnutý efekt Drop Tune. Keď sa efekt Drop Tune vynechá, táto LED zhasne.
9. Prepínač efektu DROP TUNE: Tento prepínač zapína a vypína efekt Drop Tune.
10. Prepínač MOMENTARY: Tento prepínač na chvíľu zapína alebo vypína efekt Drop Tune, čím vytvára efekty posunu v štýle kladiva a ľahu.
11. Vstup nástroja: Pripojte váš nástroj k tomuto konektoru.
12. MIDI vstup: K tomuto konektoru pripojte akékoľvek externé MIDI zariadenie za účelom diaľkového ovládania Whammy.
13. Vstup nožného spínača: Tu je možné pripojiť voliteľný nožný spínač FS3X pre výber efektu handsfree (viac informácií nájdete na strane 17).
14. Vstup napájania: Do tohto konektora pripojte dodaný zdroj napájania. Nepoužívajte iný napájací zdroj ako dodaný napájací zdroj.
15. Výstupný jack: Tento jack obsahuje mix vášho suchého gitarového signálu a signálu s posunom výšky tónu produkovaného Whammy.

Vytváranie spojení

Pedál Whammy DT sa veľmi ľahko nastavuje a používa. Ak chcete začať pracovať, postupujte podľa týchto krokov.

1. Pripojte váš nástroj k vstupnému konektoru nástroja.
2. Pripojte z výstupného konektora Whammy's k vášmu obľúbenému skresleniu pedálu alebo k vášmu zesilňovaču.
3. Ak chcete, pripojte MIDI výstup z MIDI ovládača k MIDI In Port na Whammy.
4. Pripojte napájací zdroj medzi sieťovú zásuvku a napájací konektor na Whammy.
5. Zapnite zesilňovač a nastavte hlasitosť na požadovanú úroveň.
6. Pomocou nožných spínačov WHAMMY a DROP TUNE aktivujte požadované efekty, potom otáčaním ovládačov WHAMMY a DROP TUNE vyberte požadované efekty.

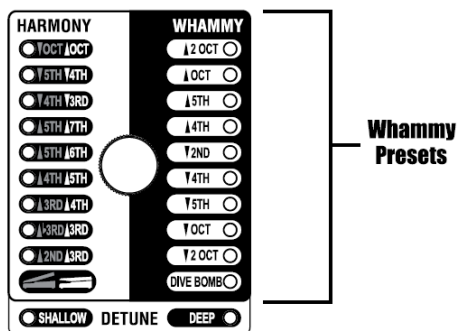


Účinky

Whammy DT je výkonný pedál na zmenu výšky tónu, ktorý súčasne ponúka preladenie Drop a Raised vášho nástroja a klasické efekty ohýbania výšky tónu Whammy. Ľavá strana pedálu vám umožňuje vybrať si jeden z tradičných efektov Whammy: Whammy, Harmony a Detune; Expression pedál potom bude ovládať ohyb zvoleného efektu Whammy. Pravá strana pedálového rozhrania ovláda možnosti Drop Tuning (Shift Down) a Raised Tuning (Shift Up).

Whammy Effects

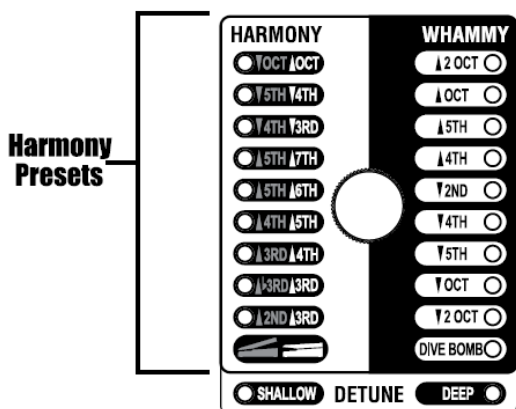
Táto skupina efektov ohne váš prichádzajúci signál nahor alebo nadol v závislosti od zvoleného nastavenia efektu. Keď sa Expression pedálom kýva dopredu a dozadu, signál sa bude ohýbať z pôvodnej vstupnej výšky (toe up) na výšku určenú zvoleným nastavením efektu (toe down). Tento efekt je možné použiť v kombinácii s efektom Drop Tune. Whammy efekty zahŕňajú:



- 2 OCT UP – Ohne vašu vstupnú notu o dve oktávy nahor.
- 1 OCT UP – Ohne vašu vstupnú notu o oktávu nahor.
- 5TH UP – Ohne vstupnú notu o 7 poltónov (5. interval) nahor.
- 4TH UP – Ohne vstupnú notu o 5 poltónov (4. interval) nahor.
- 2ND DN – Ohne vstupnú notu o 2 poltóny (2. interval) nadol.
- 4TH DN – Ohne vstupnú notu o 5 poltónov (4. interval) nadol.
- 5TH DN – Ohne vstupnú notu o 7 poltónov (5. interval) nadol.
- 1 OCT DN – Ohne vašu vstupnú notu o oktávu nadol.
- 2 OCT DN – Ohne vašu vstupnú notu o dve oktávy nadol.
- DIVE BOMB – Ohne vašu vstupnú notu o tri oktávy nadol.

Harmony Effects

Táto skupina efektov dodáva vášmu prichádzajúcemu signálu harmóniu. Harmonická nota aj vstupný signál sa zmiešajú, ako keby dve gitary hrali súčasne. Ako kolíšete pedálom tam a späť, harmonická nota sa ohýba medzi dvoma intervalmi určenými zvoleným nastavením efektu, ale vstupný signál zostáva nezmenený. Tento efekt je možné použiť v kombinácii s efektom Drop Tune. Účinky harmónie zahŕňajú:



OCT DN/OCT UP – Ohýba harmóniu medzi jednou oktávou pod (toe up) a jednou oktáva nad (toe down) vstupnou notou.

5TH DN/4TH DN – Ohýba harmóniu medzi kvintou (toe up) a kvartou (toe down) pod vstupnú notu.

4TH DN/3RD DN – Ohýba harmóniu medzi kvartou (toe up) a malou terciou (toe down) pod vstupnú notu.

5TH UP/7TH UP – Ohýba harmóniu medzi kvintou (toe up) a dominantnou septimou (toe down) nad vstupnou notou.

5TH UP/6TH UP – Ohýba harmóniu medzi kvintou (toe up) a sextou (toe down) nad vstupnou notou.

4TH UP/5TH UP – Ohýba harmóniu medzi kvartou (špičkou hore) a kvintou (špičkou dole) nad vstupnou notou.

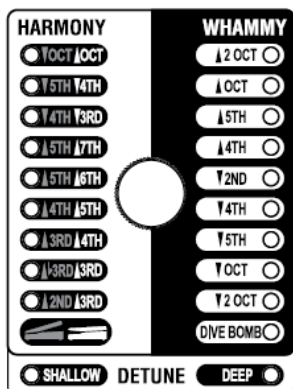
3RD UP/4TH UP – Ohýba harmóniu medzi terciou (špičkou hore) a štvrtou (špičkou dole) nad vstupnou notou.

MIN 3RD UP/3RD UP – Ohýba harmóniu medzi malou terciou (toe up) a veľkou terciou (toe down) nad vstupnou notou.

2ND UP/3RD UP – Ohýba harmóniu medzi sekundou (špičkou hore) a tretinou (špičkou dole) nad vstupnou notou.

Detune Effects

Táto skupina efektov vytvorí kópiu vášho vstupného signálu, posunie výšku skopírovaného signálu a zmieša ho späť s pôvodným signálom. Keď sa Expression pedálom kýva dopredu a dozadu, mení sa množstvo tohto rozladeného signálu. S pedálom v polohe špičky je počuť iba pôvodný suchý signál. Keď sa pedál pohne dopredu, rozladený signál sa zmieša so suchým signálom. Tento efekt je možné použiť v kombinácii s efektom Drop Tune. Efekty Detune zahŕňajú:



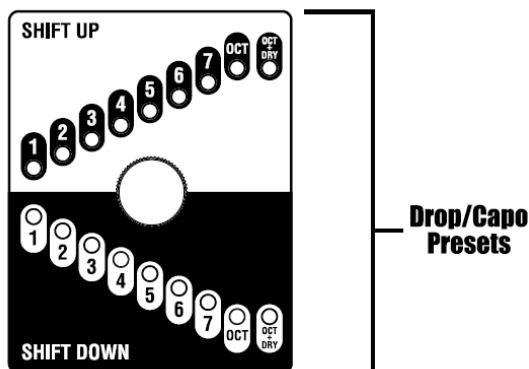
SHALLOW – Skopírovaný signál je mierne rozladený od pôvodnej výšky tónu.

DEEP – Skopírovaný signál je podstatne rozladený od pôvodnej výšky tónu.

**Detune
Presets**

Drop Tune Effects

Táto skupina efektov vám umožňuje transponovať (posunúť) váš nástroj nahor alebo nadol – s rozsahom jednej oktávy v každom smere – pre okamžité ladenie poklesu alebo simuláciu zvýšeného ladenia. Efekty Octave + Dry vytvárajú simuláciu 12 strunovej gitary. Tento efekt je možné použiť v kombinácii s efektom Whammy, Harmony alebo Detune. Efekty Drop Tune zahŕňajú:



POSUN HORE

OCT + DRY – Transponuje gitarový signál o 1 oktávu a pridáva suchý signál.

OCT – Transponuje gitarový signál o 1 oktávu vyššie.

7 – Transponuje gitarový signál o 7 poltónov.

6 – Transponuje gitarový signál o 6 poltónov.

5 – Transponuje gitarový signál o 5 poltónov.

4 – Transponuje gitarový signál o 4 poltóny.

3 – Transponuje gitarový signál o 3 poltóny.

2 – Transponuje gitarový signál o 2 poltóny.

1 – Transponuje gitarový signál o 1 poltón vyššie.

POSUN DOLE

1 – Transponuje gitarový signál o 1 poltón nižšie.

2 – Transponuje gitarový signál o 2 poltóny nižšie.

3 – Transponuje gitarový signál o 3 poltóny nižšie.

4 – Transponuje gitarový signál o 4 poltóny nižšie.

5 – Transponuje gitarový signál o 5 poltónov.

6 – Transponuje gitarový signál o 6 poltónov nižšie.

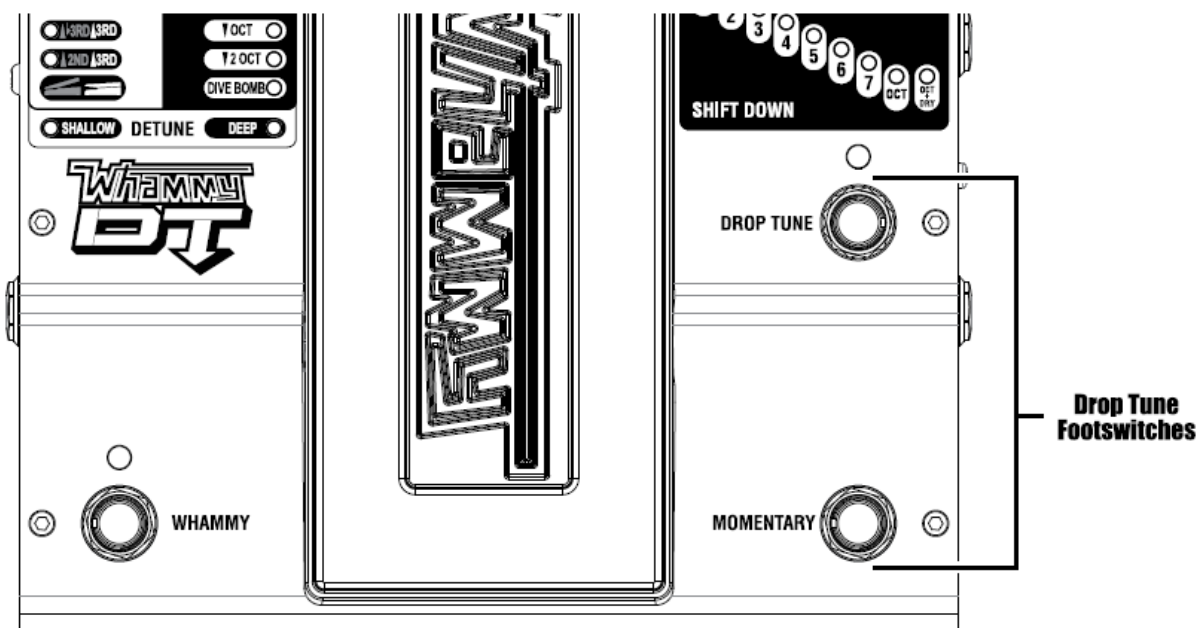
7 – Transponuje gitarový signál o 7 poltónov.

OCT – Transponuje gitarový signál o 1 oktávu nižšie.

OCT + DRY – Transponuje gitarový signál o 1 oktávu nižšie a pridáva suchý signál.

Drop Tune nožné spínače

Pod sekciou efektu Drop Tune sú dva nožné spínače. Nožný spínač DROP TUNE sa používa na zapnutie a vypnutie efektu Drop Tune, ako indikuje LED nad týmto nožným spínačom. Nožný spínač MOMENTARY sa používa na okamžité zapnutie alebo vynechanie efektu pri stlačení. Toto je navrhnuté tak, aby vytváralo efekty v štýle hammer-on a pull-off s akordmi presúvajúcimi sa z transponovaného ladenia na normálne ladenie.



MIDI funkcie

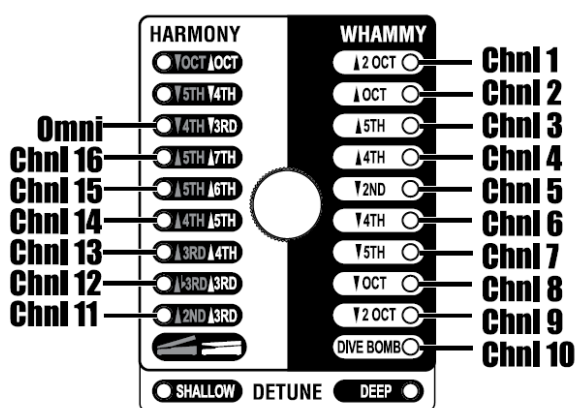
Whammy DT má MIDI vstup pre príjem prichádzajúcich MIDI dát. MIDI správy môžu vybrať efekt Whammy alebo Drop Tune a

nastaviť, či sú tieto efekty v aktívnom alebo vynechanom stave. MIDI CC správy potom možno použiť na ovládanie pozície Whammy Expression Pedal.

MIDI kanál

Whammy DT môže prijímať MIDI správy na ktoromkoľvek alebo všetkých MIDI kanáloch. Nasledujúce kroky popisujú postup prístupu alebo zmeny MIDI kanálu:

1. Odpojte napájanie pedálu Whammy.
2. Stlačte a podržte nožný spínač WHAMMY Effect pri opätovnom pripojení napájania. Jedna z LED diód WHAMMY Effect začne blikať, čo indikuje aktuálne zvolený MIDI kanál.
3. Pomocou nižšie uvedenej referenčnej tabuľky otáčaním ovládača WHAMMY Effect vyberte požadovaný MIDI kanál.
4. Opätovným stlačením nožného spínača WHAMMY Effect opustíte ponuku nastavenia MIDI.



Zmeny programu MIDI

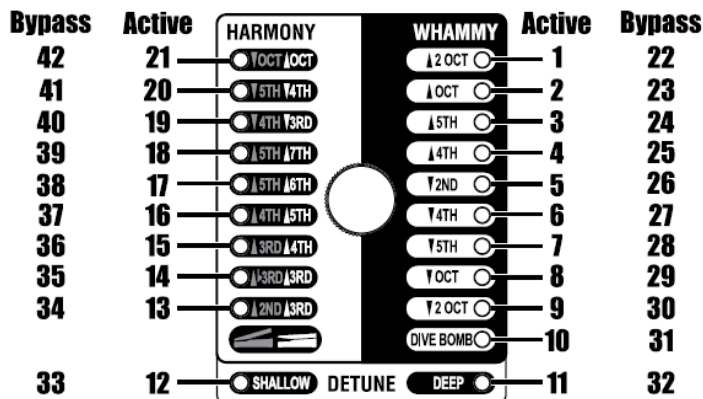
Whammy DT používa príkazy MIDI Program Change na výber efektov. Efekty je možné zvoliť v aktívnom alebo vynechanom stave.

Whammy Effects MIDI Program Change Mapping

Nasledujúci zoznam uvádza príkazy na zmenu programu, ktoré rozpoznáva Whammy DT a zodpovedajúce nastavenie efektu Whammy a jeho stav.

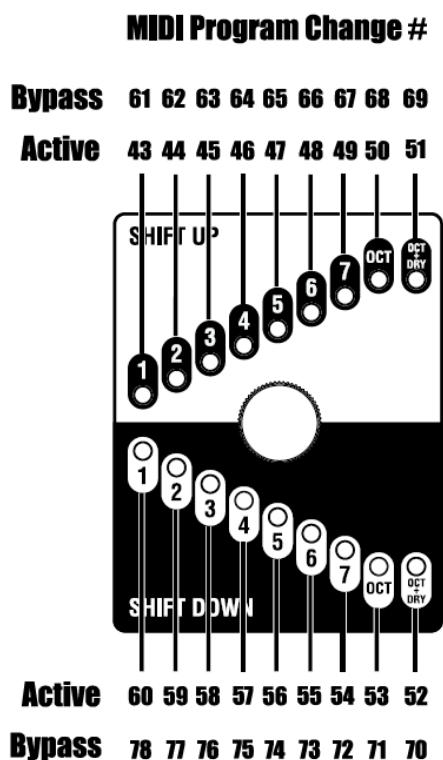
MIDI Program Change

MIDI Program Change



Drop Tune Effects Mapovanie zmeny programu MIDI

Nasledujúci zoznam uvádza príkazy zmeny programu, ktoré rozpoznáva Whammy DT, a zodpovedajúci efekt a stav Drop Tune.



Kontinuálne ovládanie MIDI

Pomocou príkazov kontinuálneho ovládania MIDI je možné diaľkovo ovládať polohu expression pedálu Whammy. MIDI CC11 upravuje pozíciu expression pedálu. Hodnota 0 na MIDI CC11 zodpovedá polohe špičky a hodnota 127 zodpovedá polohe špičky.

Režimy premostenia

Vo Whammy DT sú k dispozícii dva voliteľné režimy bypassu:

- True Bypass
- DSP Bypass

Režim True Bypass

Z výroby je Whammy DT nastavený na režim True Bypass Mode. V tomto režime je obvod vo Whammy DT úplne vynechaný, keď sú vypnuté efekty Whammy aj Drop Tune. Ak ste prešli do režimu DSP Bypass a chcete by ste prepnúť späť do režimu True Bypass, postupujte takto:

1. Začnite s odpojeným napájaním od Whammy DT.
2. Stlačte a podržte nožný spínač MOMENTARY a zapnite napájanie.
3. Keď LED dióda DROP TUNE Effect dvakrát zabliká na červeno, uvoľnite nožný spínač MOMENTARY.

True bypass bude teraz znova povolený.

Režim bypassu DSP

Výhodou použitia bypassu DSP je, že nožný spínač Drop Tune Momentary môže plynulo prechádzať medzi stavmi okamžitého zapnutia a vypnutia, pretože relé skutočného bypassu je odstránené z okruhu.

Ak chcete povoliť režim vynechania DSP, postupujte takto:

1. Začnite s odpojeným napájaním od Whammy DT.
2. Stlačte a podržte nožný spínač MOMENTARY a zapnite napájanie.
3. Keď LED dióda DROP TUNE Effect dvakrát zabliká nazeleno, uvoľnite nožný spínač MOMENTARY.

DSP bypass je teraz povolený na Whammy DT. LED DROP TUNE Effect sa teraz rozsvieti nazeleno, keď je aktivovaná, keď je aktívny DSP bypass. DSP bypass zostane aktívny pri každom zapnutí Whammy DT, kým sa True Bypass opäť nepovolí.

Kalibrácia Expression pedálu

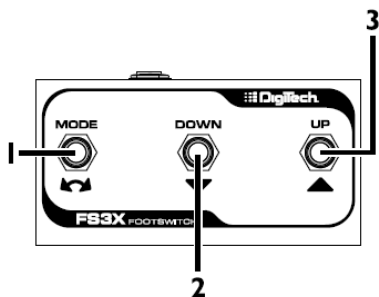
V nepravdepodobnom prípade, že expression pedál nereaguje správne alebo že sa nota neohne alebo nevráti na správnu výšku, môže byť potrebné prekalibrovať ho. Nasledujúce kroky popisujú postup recalibrácie expression pedálu:

1. Odpojte napájanie pedálu Whammy.
2. Stlačte a podržte nožný spínač WHAMMY Effect pri opätovnom pripojení napájania. Toto umožňuje nastavenie MIDI a kalibrácie. Jedna z LED diód WHAMMY Effect začne blikať, čo indikuje aktuálne zvolený MIDI kanál.
3. Zakývajte Expression pedálom úplne dopredu (špičkou nadol) a potom stlačte nožný spínač DROP TUNE. Keď stlačíte nožný spínač, LED dióda stavu efektu DROP TUNE sa najprv rozsvieti na červeno a potom sa zmení na zelenú, čo znamená, že kalibrácia Expression Pedal je teraz povolená. Ak LED dióda DROP TUNE Effect zostane červená, uistite sa, že Expression pedál je vychýlený úplne dopredu a stlačte nožný spínač DROP TUNE, kým sa LED nerozsvieti na zeleno.
4. Aspoň dvakrát zakývajte Expression pedálom úplne dozadu (špičkou hore) a úplne dopredu (špičkou nadol). LEDky SHIFT UP sa rozsvetia tam a späť (od 1 do OCT + DRY), keď sa pedál kýve, čo znamená, že sa pedál kalibruje.
5. Keď skončíte, znova stlačte nožný spínač WHAMMY Effect, aby ste ukončili nastavenie MIDI a kalibrácie a vrátili sa do normálnej prevádzky.

Tým sa dokončí postup kalibrácie expression pedálu.

Funkcie FS3X

Voliteľný nožný spínač FS3X vám poskytuje handsfree kontrolu nad výberom efektov Whammy a Drop Tune.



1. Prepínač režimu: Vyberá, ktorú stranu Whammy DT diaľkovo ovládajú nožné spínače FS3X Down/Up. Stlačte ho raz a aktuálne vybraný efekt na strane Whammy alebo Drop Tune 3-krát zabliká. To znamená, že nožné spínače nadol/nahor zmenia efekt pre túto stranu.
2. Prepínač nadol: Stlačením tohto prepínača vyberiete nasledujúci efekt proti smeru hodinových ručičiek v zozname efektov Whammy alebo Drop Tune.
3. Prepínač hore: Stlačením tohto prepínača vyberiete nasledujúci efekt v smere hodinových ručičiek v zozname efektov Whammy alebo Drop Tune.

Poznámka: FS3X vyberie efekty na oboch stranách bez ohľadu na to, či je efekt zapnutý alebo vypnutý. Pre správnu funkciu používajte iba 1/4" TRS kábel.

Specifications

Instrument Input Type: 1/4" Unbalanced TS

Max Input Level: +5 dBu

Input Impedance: 1 M Ω

MIDI Input: 5-Pin Din

Footswitch Input: 1/4" TRS – for use with optional FS3X Footpedal

Output Type: 1/4" Unbalanced TS

Max Output Level: +10 dBu

Output Impedance: 1 k Ω

Sample Rate: 44.1 kHz

Frequency Response: 20 Hz to 20 kHz

Signal to Noise Ratio: > -105 dB (A weighted); ref = max level, 22 kHz bandwidth

THD: 0.004% @ 1 kHz; ref = 1 dBu w/ unity gain

A/D Conversion: 24 bit

D/A Conversion: 24 bit

Pitch Bend Range: +2/-3 Octaves

Detune Range: -4 to -30 cents

Drop Tune Range: 1-7 Semitones, Octave, Octave + Dry

Power Consumption: 2.6 Watts (< 288 mA @ 9 VDC)

Power Requirements: 9 VDC External Adapter

Power Adapter: PS0913DC-01 (US, JA, EU), PS0913DC-02 (AU, UK)

Dimensions: 8.2" (W) x 7.73" (D) x 2.36" (H)

Shipping Weight: 4.5 lbs.

Whammy DT Owner's Manual

POKYNY NA ZHODU A BEZPEČNOSŤ



Vyššie uvedené symboly sú medzinárodne akceptované symboly, ktoré varujú pred možnými rizikami spojenými s elektrickými výrobkami. Blesk so šípkou v rovnostrannom trojuholníku znamená, že v jednotke je prítomné nebezpečné napätie. Výkričník v rovnostrannom trojuholníku znamená, že je potrebné, aby si používateľ prečítal návod na obsluhu.

Tieto symboly upozorňujú, že vnútri jednotky nie sú žiadne časti, ktoré by mohol opraviť používateľ. Neotvárajte jednotku. Nepokúšajte sa sami opravovať jednotku. Všetok servis prenechajte kvalifikovanému personálu. Otvorenie šasi z akéhokoľvek dôvodu zruší záruku výrobcu. Jednotku nenavlhčite. Ak sa na jednotku rozleje kvapalina, okamžite ju vypnite a odnesť do servisu predajcovi. Počas búrky jednotku odpojte, aby ste predišli poškodeniu.

Nasledujúce ukazuje použitie v nízkej nadmorskej výške; nepoužívajte tento výrobok nad 2000 m.



VYHLÁSENIE O ZHODE

Názov výrobcu: DigiTech

Adresa výrobcu: 59 Hwagok-ro 61gil, Gangseo-gu, Soul 07590 Kórejská republika

Vyhlasuje, že výrobok:

Názov produktu: WHAMMY

Možnosť produktu: všetky

Vyhovuje nasledujúcim špecifikáciám produktu:

EMC: EN 55032:2015+A11:2020, EN 55035:2017+A11:2020FCC časť 15

Doplňujúce informácie:

Výrobok týmto spĺňa požiadavky: Smernice EMC 2014/130/EU, Smernice RoHS 2002/95/EC, Smernice WEEE 2002/96/EC, Smernice ES 278/2009.

Kontakt: CORTEK Corp. 59 Hwagok-ro 61gil Gangseo-gu, Soul 07590, Kórejská republika / support@digitech.com

UPOZORNENIE PRE VAŠU OCHRANU PREČÍTAJTE SI NASLEDUJÚCE:

PREČÍTAJTE SI TIETO POKYNY.

USCHOVAJTE SI TIETO POKYNY.

DÁVAJTE SI VŠETKY UPOZORNENIA.

DODRŽUJTE VŠETKY POKYNY.

NEPOUŽÍVAJTE TOTO ZARIADENIE V BLÍZKOSTI VODY.

ČISTITE LEN SUCHOU HANDROVOU.

LEN NA VNÚTORNÉ POUŽITIE.

NEBLOKUJTE ŽIADNE VETRACIE OTVORY. INŠTALUJTE V SÚLADE S POKYNNI VÝROBCU.

NEINŠTALUJTE V BLÍZKOSTI ŽIADNYCH ZDROJOV TEPLA, AKO JSÚ RADIÁTORY, TEPELNÉ REGISTRY, KACHLE ALEBO INÉ ZARIADENIA (VRÁTANE ZOSILOVAČOV), KTORÉ VYDÁVAJÚ TEPLA.

POUŽÍVAJTE IBA PRÍSLUŠENSTVO/PRÍSLUŠENSTVO ŠPECIFIKOVANÉ VÝROBCOM.

VYPNEJTE TOTO ZARIADENIE ZO ZÁSUVKY POČAS BÚRKY S BLESKOM ALEBO KEĎ SA DLHÝ ČAS NEPOUŽÍVATE.

Nepotláčajte bezpečnostný účel polarizovanej alebo uzemňovacej zástrčky. Polarizovaná zástrčka má dve čepele, pričom jedna je širšia ako druhá. Uzemňovacia zástrčka má dve čepele a tretí uzemňovací kolík. Široká čepeľ alebo tretí hrot sú určené pre vašu bezpečnosť. Ak dodaná zástrčka nepasuje do vašej zásuvky, poraďte sa s elektrikárom o výmene zastaranej zásuvky.

Chráňte napájací kábel pred tým, aby sa po ňom chodilo alebo aby nebol priškripený, najmä pri zástrčkách, zásuvkách a v mieste, kde vychádza zo zariadenia.

Používajte iba so stojanom na vozík, statívovou konzolou alebo stolíkom špecifikovaným výrobcom alebo predávaným so zariadením. Pri používaní vozíka buďte opatrní pri presúvaní kombinácie vozík/zariadenie, aby ste predišli zraneniu pri prevrátení.



Všetok servis prenechajte kvalifikovanému servisnému personálu. Servis je potrebný, ak je zariadenie akýmkoľvek spôsobom poškodené, napríklad ak je poškodený napájací kábel alebo zástrčka, ak sa do zariadenia vyliala kvapalina alebo do neho spadli predmety, zariadenie bolo vystavené dažďu alebo vlhkosti, nefunguje normálne, alebo bola vypustená.

VYPÍNAČ ZAPNUTIA/VYPNUTIA: Vypínač, ktorý sa používa v tomto zariadení, **NEPORUŠUJE** pripojenie k elektrickej sieti.

ODPOJENÁ SIEŤ: Zástrčka musí zostať ľahko použiteľná. Pri montáži do stojana alebo pri inštalácii, kde zástrčka nie je prístupná, musí byť do elektrickej inštalácie stojana alebo budovy zabudovaný sieťový vypínač na všetkých póloch so vzdialenosťou kontaktov minimálne 3 mm v každom póle.

Pri pripojení k napájaniu 240 V je potrebné použiť vhodný napájací kábel certifikovaný podľa CSA/UL.

VÝSTRAHA HLAVNEJ ZÁSTRČKY V Spojenom kráľovstve

Lisovaná sieťová zástrčka, ktorá bola odrezaná od kábla, nie je bezpečná. Zlikvidujte sieťovú zástrčku vo vhodnom zariadení na likvidáciu.

NIKDY ZA ŽIADNYCH OKOLNOSTÍ NESMIETE VKLÁDAŤ POŠKODENÚ ALEBO PREREZANÚ SIEŤOVÚ ZÁSTRČKU DO 13AMPÉROVEJ ZÁSUVKY.

Nepoužívajte sieťovú zástrčku bez nasadeného krytu poistky. Náhradné kryty poistiek môžete získať od miestneho predajcu. Náhradné poistky sú 13 ampérov a MUSIA byť schválené ASTA podľa BS1362.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

OZNÁMENIE PRE ZÁKAZNÍKOV, AK JE VAŠA JEDNOTKA VYBAVENÁ NAPÁJACÍM KÁBROM.

UPOZORNENIE: TENTO SPOTREBIČ MUSÍ BYŤ PRIPOJENÝ DO SIEŤOVEJ ZÁSUVKY S OCHRANNÝM UZEMŇOVANÍM.

JADRA SIEŤOVÉHO VODIČA SÚ FARBENÉ PODĽA NASLEDUJÚCEHO KÓDU:

ZELENÁ A ŽLTÁ – ZEMNÁ / MODRÁ – NEUTRÁLNA / HNEDÁ - ŽIŤ

KEĎŽE FARBY JÚROV SIEŤOVÉHO VODIČA TOHTO SPOTREBIČA NEMUSIA ZODPOVEDAŤ FAREBNÝM OZNAČENIAM IDENTIFIKUJÚCIM SVORKY VO VAŠEJ ZÁSTRČKE, POSTUPOJTE NASLEDOVNE:

! JADRO, KTORÉ MÁ ZELENOU A ŽLTÚ FARBU, MUSÍ BYŤ PRIPOJENÉ K SVORKE V ZÁSTRČKE OZNAČENÉ PÍSMENOM E, ALEBO SYMBOLOM UZEMENIA, ALEBO FARBE ZELENÁ, ALEBO ZELENÁ A ŽLTÁ.

! JADRO, KTORÉ JE MODRÁ FARBA, MUSÍ BYŤ PRIPOJENÉ K SVORKE OZNAČENÉ N ALEBO ČIERNE FAREBNÉ.

! JADRO, KTORÉ JE FAREBNÉ HNEDÁ, MUSÍ BYŤ PRIPOJENÉ K SVORKE OZNAČENÉ L ALEBO ČERVENÉ.

TOTO ZARIADENIE MÔŽE VYŽADOVAŤ POUŽITIE INÝCH LINKOVÝCH KÁBLOV, PŘÍPOJKOVEJ ZÁSTRČKY ALEBO OBOJICH V ZÁVISLOSTI OD ZDROJA NAPÁJANIA DOSTUPNÉHO PRI INŠTALÁCII. AK JE POTREBNÉ VYMENIŤ NÁSTROJNÚ ZÁSTRČKU, OBRÁŤTE SA O SERVIS KVALIFIKOVANÉMU SERVISNÉMU PERSONÁLU, KTORÝ BY SI MAL ZOBRAZIŤ TABUĽKU NIŽŠIE. ZELENÝ/ŽLTÝ KÁBEL BY SA PRIPOJIL PŘIAMO K PODVOZKU JEDNOTKY.

| CONDUCTOR | | WIRE COLOR | |
|-----------|-----------|------------|-------|
| | | Normal | Alt |
| L | LIVE | BROWN | BLACK |
| N | NEUTRAL | BLUE | WHITE |
| E | EARTH GND | GREEN/YEL | GREEN |

UPOZORNENIE: AK JE UZEMNENIE, URČITÉ PORUCHOVÉ STAVY V JEDNOTKE ALEBO V SYSTÉME, KU KTORÉMU JE PRIPOJENÉ, MÔŽU SPÔSOBIŤ PLNÉ SIEŤOVÉ NAPÄTIE MEDZI PODVOZKOM A UZEMNÍM. AK SA SÚČASNE DOTKNETE PODVOZKU A UZEMENIA, MÔŽE POTOM DÔSLEDOK ŤAŽKÉMU ZRANENIU ALEBO SMŤ.

ELEKTROMAGNETICKÁ KOMPATIBILITA

Toto zariadenie je v súlade s časťou 15 pravidiel FCC a špecifikáciami produktu uvedenými vo vyhlásení o zhode. Prevádzka podlieha týmto dvom podmienkam:

- toto zariadenie nesmie spôsobovať škodlivé rušenie a
- toto zariadenie musí akceptovať akékoľvek prijaté rušenie, vrátane rušenia, ktoré môže spôsobiť nežiaducu činnosť.

Je potrebné vyhnúť sa prevádzke tohto zariadenia vo výrazných elektromagnetických poliach.

- používajte iba tienené prepojujacie káble.



Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, nemiešajte ho s bežným domovým odpadom. Existuje separovaný systém zberu použitých elektronických produktov v súlade s legislatívou, ktorá vyžaduje správne spracovanie, obnovu a recykláciu.

Súkromné domácnosti v 25 členských štátoch EÚ, vo Švajčiarsku a Nórsku môžu svoje použité elektronické výrobky bezplatne vrátiť do určených zberných zariadení alebo predajcovi (ak si kúpite podobný nový). V prípade krajín, ktoré nie sú uvedené vyššie, sa obráťte na miestne úrady, ktoré vám poskytnú informácie o správnom spôsobe likvidácie. Zabezpečíte tak, že váš vyradený výrobok prejde potrebným spracovaním, zhodnotením a recykláciou, a tým predídete možným negatívnym vplyvom na životné prostredie a ľudské zdravie.